

**Совет по правам человека**

Тридцать третья сессия

Пункт 10 повестки дня

**Техническая помощь и создание потенциала**Судан<sup>† ‡</sup>, Южная Африка\*: проект резолюции**33/... Техническая помощь и создание потенциала в целях улучшения положения в области прав человека в Судане***Совет по правам человека,**руководствуясь* принципами и целями Устава Организации Объединенных Наций,*ссылаясь* на Всеобщую декларацию прав человека, Международный пакт о гражданских и политических правах, Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах и другие соответствующие международные документы по правам человека,*ссылаясь также* на резолюцию 60/251 Генеральной Ассамблеи от 15 марта 2006 года и резолюции 5/1 и 5/2 Совета по правам человека от 18 июня 2007 года,*принимая к сведению* коммюнике от 13 июня 2016 года Совета мира и безопасности Африканского союза по вопросу о положении в Дарфуре, в котором правительство Судана настоятельно рекомендуется приложить все усилия для ареста и привлечения к судебной ответственности всех лиц, виновных в совершении преступных действий и нападений на персонал и имущество Смешанной операции Африканского союза – Организации Объединенных Наций в Дарфуре и гуманитарные организации и их сотрудников, и ссылаясь на заявление Председателя Комиссии Африканского союза от 9 августа 2016 года, в ко-

<sup>†</sup> Государство, не являющееся членом Совета по правам человека.

<sup>‡</sup> От имени государств – членов Организации Объединенных Наций, входящих в Группу арабских государств.

\* От имени государств – членов Организации Объединенных Наций, входящих в Группу африканских государств.



тором сторонам настоятельно рекомендуется обеспечить быстрый прогресс в переговорах с целью достижения прочного, устойчивого мира,

*подчеркивая*, что государства несут главную ответственность за поощрение и защиту всех прав человека,

*вновь подтверждая* важность обеспечения мира, безопасности и политической стабильности для реализации всех гражданских, политических, экономических, социальных и культурных прав,

*приветствуя* обязательство правительства Судана защищать и поощрять права человека в стране,

*приветствуя также* действующую до 2018 года национальную стратегию по борьбе с калечащими операциями на женских половых органах в течение жизни одного поколения, и настоятельно призывая к ее полному осуществлению,

*принимая к сведению* события, происходящие в Судане, и усилия правительства Судана в деле поощрения и защиты прав человека,

*приветствуя* сотрудничество правительства Судана в ходе визита Независимого эксперта по вопросу о положении в области прав человека в Судане в апреле 2016 года и визита Специального докладчика по вопросу о негативном воздействии односторонних принудительных мер на осуществление прав человека в ноябре 2015 года, и призывая к дальнейшему сотрудничеству всех сторон с соответствующими мандатариями,

*приветствуя также* принятие правительством Судана в марте 2016 года плана действий, подписанного правительством и Организацией Объединенных Наций, в целях обеспечения защиты детей в условиях вооруженных конфликтов и для предупреждения незаконной вербовки и использования детей силами безопасности правительства Судана путем укрепления механизмов по защите детей, и настоятельно призывая к его полному осуществлению,

*поощряя* усилия правительства Судана по осуществлению принятых им рекомендаций в рамках процесса универсального периодического обзора, поощряя свободу передвижения и выражая серьезную обеспокоенность в связи с тем, что правительство ограничило поездки лиц, желавших принять участие в предсессионном совещании в марте 2016 года, касавшемся универсального периодического обзора по Судану,

*подчеркивая* необходимость обеспечения гуманитарного доступа к внутренне перемещенным лицам и оказания им помощи,

1. *отмечает* работу Независимого эксперта по вопросу о положении в области прав человека в Судане по оказанию технической помощи Судану;

2. *принимает к сведению* доклад Независимого эксперта, представленный Совету по правам человека на его тридцать третьей сессии<sup>1</sup>, и замечания по нему правительства Судана;

3. *также с удовлетворением отмечает* продолжающееся сотрудничество правительства Судана с Независимым экспертом в осуществлении его мандата и выраженную правительством готовность продолжать это сотрудничество;

---

<sup>1</sup> A/HRC/33/65.

4. *поддерживает* процесс проведения в Судане всеобъемлющего национального диалога с целью достижения устойчивого мира, а также призывает все суданские заинтересованные стороны создать условия, способствующие налаживанию инклюзивного, транспарентного и заслуживающего доверия диалога;

5. *приветствует* сделанные правительством Судана заявления о прекращении боевых действий в двух штатах и прекращении операций в Дарфуре в июне 2016 года, и призывает все стороны создать благоприятную атмосферу для подписания соглашения о постоянном прекращении огня и подписать такое соглашение, с тем чтобы добиться прочного мира, который будет соблюдаться всеми сторонами и позволит добиться долговременного улучшения положения в области прав человека;

6. *признает* усилия правительства Судана по осуществлению Дохинского документа о мире в Дарфуре и призывает оставшиеся вооруженные группировки прекратить боевые действия, подключиться к мирному процессу и вести переговоры в духе доброй воли;

7. *отмечает* замечание Независимого эксперта о том, что, несмотря на определенный прогресс, соответствующие стороны не выполнили многие из рекомендаций, содержащихся в его докладе Совету по правам человека, представленном на его тридцатой сессии, которые включали следующие: правительству Судана – продолжать и активизировать усилия по борьбе с безнаказанностью, предотвращать вмешательство сил безопасности в деятельность гражданского общества и предоставить Национальной комиссии по правам человека людские и финансовые ресурсы, необходимые для выполнения ее мандата, продолжать свои усилия в рамках национального диалога для осуществления основывающегося на широком участии, транспарентного процесса и работать со всеми партнерами в целях содействия оказанию гуманитарной помощи; международному сообществу – активизировать свою деятельность по линии технического сотрудничества и помощи правительству, продолжать усилия, направленные на поддержку национального диалога, продолжать тесное сотрудничество с заинтересованными сторонами, представляющими гражданское общество, и обеспечить оказание гуманитарной помощи внутренне перемещенным лицам; и оппозиционным вооруженным движениям в Судане – принять конкретные меры по выполнению рекомендаций, вынесенных предыдущими мандатариями, в частности в том, что касается соблюдения прав человека и международного гуманитарного права;

8. *высоко оценивает* взятые правительством Судана обязательства по укреплению образования в области прав человека и дальнейшему отражению принципов прав человека в системе образования и призывает правительство активизировать усилия в целях полного осуществления национального плана по защите и поощрению прав человека (2013–2023 годы);

9. *с удовлетворением отмечает* продолжение правительством Судана усилий по борьбе с торговлей людьми и принимает к сведению создание национальной комиссии по борьбе с торговлей людьми;

10. *отмечает* создание национальной комиссии по борьбе с терроризмом;

11. *с удовлетворением отмечает* принятие Суданом десятков тысяч беженцев из соседних стран и стран региона;

12. *призывает* правительство Судана и далее поощрять и защищать право на свободу религии и убеждений и в этой связи соблюдать свои конституционные и международные обязательства;

13. *подчеркивает*, что проведение расследований по предполагаемым фактам поправа и нарушения прав человека всеми сторонами и привлечения виновных к ответственности должно быть главным приоритетом правительства Судана;

14. *выражает серьезную обеспокоенность* по поводу сообщений о закрытии некоторых неправительственных организаций и об ограничении деятельности средств массовой информации, предварительной и последующей цензуре, изъятии газетных тиражей, запретах на профессию для некоторых журналистов и о нарушениях права на свободу выражения мнений, свободу ассоциации и свободу мирных собраний, в том числе студентов, правозащитников и представителей организаций гражданского общества;

15. *настоятельно призывает* правительство Судана обеспечить гарантии против произвольного ареста или задержания и уважать права человека всех лиц, и выражает серьезную обеспокоенность по поводу предполагаемых случаев произвольного ареста и содержания под стражей, в том числе студентов, правозащитников и представителей организаций гражданского общества;

16. *осуждает* случаи нарушения или поправа любой из сторон прав человека и международного гуманитарного права, имевшие место, согласно сообщениям, в штатах Дарфур, Южный Кордофан и Голубой Нил, в том числе убийство гражданского населения и гуманитарных работников, неизбирательную бомбардировку гуманитарных объектов, а также сексуальное и гендерное насилие, и настоятельно призывает все стороны обратиться к миру и подписать соглашение о постоянном прекращении огня;

17. *настоятельно призывает* правительство Судана расследовать утверждения о нарушениях прав человека в лагерях для внутренне перемещенных лиц с целью прекращения таких нарушений;

18. *призывает* все стороны облегчить гуманитарный доступ к населению, нуждающемуся в помощи, и призывает правительство Судана активизировать усилия по удовлетворению гуманитарных потребностей в затронутых конфликтом районах;

19. *призывает* правительство Судана ратифицировать международные договоры в области прав человека, поддержанные правительством в процессе универсального периодического обзора;

20. *поддерживает* приверженность правительства Судана осуществлению инициатив по всеобъемлющей реформе национального законодательства в Судане с целью обеспечения дополнительных гарантий полного соблюдения государством своих конституционных и международных обязательств в области прав человека, таких как положения Закона об уголовном правосудии 1991 года, в том числе тех, в которых дается новое определение преступления изнасилования, отделяемого от прелюбодеяния, и вводится такое преступление, как сексуальное домогательство; введению в действие и осуществлению Национального закона о борьбе с торговлей людьми и их незаконным ввозом, Закона о борьбе с коррупцией и Закона о правах инвалидов; а также пересмотру Закона о печати, Закона о защите местных общин и Закона о национальной безопасности;

21. *настоятельно призывает* государства-члены, Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, соответствующие

учреждения Организации Объединенных Наций и другие заинтересованные стороны оказывать поддержку усилиям правительства Судана в соответствии с настоящей резолюцией с целью дальнейшего улучшения положения в области прав человека в стране путем удовлетворения запросов правительства об оказании технической помощи;

22. *просит* Управление Верховного комиссара, принимая во внимание рекомендации Независимого эксперта, предоставлять правительству Судана по его запросу техническую помощь и содействие по путям улучшения положения в области прав человека в стране с целью оказания стране поддержки в выполнении ею своих правозащитных обязательств, включая, в частности, содействие проведению в стране правовых реформ, описанных в пункте 20 выше, с тем чтобы помочь привести эти законы в соответствие с международными обязательствами Судана;

23. *отмечает* положение в области прав человека и безопасности в затронутых конфликтом районах, особенно в регионе Дарфура и в штатах Южный Кордофан и Голубой Нил, и глубокое негативное воздействие всего этого на мирное население, в частности женщин и детей, и призывает правительство Судана продолжать сотрудничество, с тем чтобы оказать содействие Независимому эксперту в посещении зон конфликта во исполнение его мандата;

24. *постановляет* продлить на один год мандат Независимого эксперта в качестве Независимого эксперта по вопросу о предоставлении технической помощи Судану, и просит Независимого эксперта представить Совету доклад об осуществлении своего мандата в отношении потребностей в технической помощи и создании потенциала на его тридцать шестой сессии, в рамках пункта 10 повестки дня, а также наладить конструктивное взаимодействие с правительством Судана, гражданским обществом и другими соответствующими заинтересованными сторонами в целях дальнейшего улучшения положения в области прав человека в стране;

25. *призывает* правительство Судана и далее в полной мере сотрудничать с Независимым экспертом и по-прежнему предоставлять ему реальный доступ для посещения всех районов страны, а также проведения встреч со всеми соответствующими субъектами;

26. *просит* Управление Верховного комиссара оказывать Независимому эксперту всю необходимую поддержку в виде финансовых и кадровых ресурсов для осуществления его мандата;

27. *призывает* правительство Судана и далее сотрудничать с Управлением Верховного комиссара при осуществлении настоящей резолюции;

28. *постановляет* рассмотреть данный вопрос в рамках пункта 10 повестки дня.